

## رنچان فشارغ

گلوا: دشن تىدق لبه دهولو  
منتتوکن ماس هاري مفوندي دالم  
سهاج ساتو ۲ جياتن يغ كوسخ  
مك براتوس ۲ کالي گندا داتغ  
مونكينکن افبيل گلک رامي اورغ ۲  
يغ منتعه فيهق کراجان - رامي  
چالون ۲ منتعه - مك هاري  
فوندين دلتقن دالم ماس  
سمبلن هاري سسوده هاري  
چالونن - اين برمعنى فيهق  
فمبىكعه تيدق اد ماس انتوق  
برسيف سدغ فيهق کراجان  
فتير (فارتي فمرته) سبزش  
سوده چوكف برسيف.

سموان مننجو قكن بهوا مريل  
تيدق مفوپاي فكرجان. حال اين  
مستحق ساغه مندافة فرهاتيره  
يغ واجر دالم تكارا نباشون  
سكارغ.

انتوق نميري فكرجان کفده  
بوميقترا - تيدقله اکن دهارف ۲  
دشن جان مندفترکن فكرج اتو  
فون برهارف کفده کيلغ ۲ سهاج  
تنافي ساتو اوسها يغ لain فاتوه  
دچاري انتوق منمفعه فموده ۲۱  
ایت سکيران مريل تيدق دتمفعه  
مونكين مريل اکن موده تر فشاروه  
اوله عناصر ۲ جاهه يغ باكل  
مروشقن کامان.

امفمان، دالم اوسنما ۲  
فمباعون، کيم ۲ فمودا مستي  
دادکن انتوق ملاتيه مريل دالم  
بربارکي ۲ جنيس فكرجان. دمان ۲  
کرج ۲ يغ دبواه اتو دسلخانکن  
اوله کراجان اتو اوله بدان يغ  
بردميفلن دشن کراجان مك  
هندقله مریکيئت دهنترکن انتوق  
منجالنکن کرج ۲ ايت کمان ۲  
جوک دالم مليسيما دنن  
بركمولن ۲ اتو برفاسوقن يait  
سسوده مندافة لاتيهن سماد  
لاتيهن روحاي دان جسماني دالم  
ماس دادکن لاتيهن ايت. دشن چارا  
اين سماحه بکرج مريل ادو دان  
فمنفوغن برجالن سرت اوسها

مبوك سوات جان نميري بنتوان ۲  
يغ لوروس کفده بدان ۲ فنريتэн يغ  
چندروع دالم اوسهان ۲ دان بوله  
دفرچيائی، انتوق منتديبر دان  
منريتکن كتاب ۲ اکام اتو كتاب ۲  
يغ برايسور اکام يغ مباوا کسدارن  
کفده اکماش. بنتوان اين سفاتوتن  
دبواه سلاري دشن بنتوان ۲ يغ  
دبری دالم گمینا مسجد دان  
مدرسه سفای جاشنه گلک اوسها  
کفده فكرجان دالم توجوان يغ  
بايك جادي فینچغ - مدرسه اد  
مسجد اد تنافي كتاب ۲ اکام  
دالم بهاس کيت کورغ دان تيدق  
مواسکن ادان.

## بویکوہ داتس فيليهناي سيغافورا

فمبويكتون اين ارتين بوکنه  
اورغ تيدق ماھو ملاون اتو  
مشاكو کاله تنافي برمعنى بهوا  
فيليهناي يغ برجالن ايت دفندغ  
اوله دنيا اداله براودغ دسباليك  
باتو يغ باپق سبزن ۲ يغ مونكين  
بوله اورغ مېشك بهوا دسيغافورا  
تيدق اد لاتي لونس ديموقراشي  
تنافي تيدق منتتوکن هاري  
مفوندي.

ادان تنتاشن ۲ درفه اورغ ۲  
فرسئوراشن تيدقله برمعنى کران  
باپق فرکارا يغ بوله تر جادي  
دالم حال يغ سروف اين.

اد کمونكين بيراف سبب ۲ يغ  
دامبيل مغاف مريل تيدق ماھو  
برتنديغ:

فرقام: فيليهناي دادکن بلوم  
لاتي چوكف مساش دان دانجورکن  
دشن مفجوة سوله ۲ تيدق نميري  
فلواغ کفده لاؤن ۲ برسيف ۲ اتو  
فون انتوق منوف فرکارا ۲ يغ  
باکل تيمبول سبلوم کسوليتن ۲ يغ  
باکل دهدافي کراجان تيمبول.

## رنچان فقارغ

کامانن کسلامتن دان کسمفرنان اورغ ۲ يغ مفرجاکن حج دان دغن دمکین، افبیل فد ماس ۲ يغ تله لالو فرنه بولاکو اد اورغ ۲ يغ فرکی کحج مپلودوف مبایوا سننجات ۲ يغ بوله مروسقکن کامانن مک توکسن سباکی فقاول واجب ممرقسا اورغ ۲ يغ داتع ایت دغن تلیتی تراوتمن دری نکارا ۲۱ يغ منجوونکن فرموسهن ۲ کفدر کراجانن فد ماس ۲ يغ تله لالو.

کیت هارف کراجان عربیه سعودیه اکن برتیندق دان ترس بروں برتیندق کفدر سسیاف فون يغ اکن مروسقکن کامانن اورغ تراوتمن دموسیم حج دان اورغ يغ داتع دغن سمات ۲ برتوکس میمفرناکن حج کراجان عربیه سعودیه ترس مبواکان فینتون کفدر سسیاف فون ولو اف سکالیفون ایدیولوجی فولیتیکن اصلکن ای اسلام دان تیدق مقاچو کامانن.

### Buku Baru. Istimewa.

#### RISALAH PENDIDEKAN DAN KELUARGA

Kumpulan dari kata2 dan nasihat yang berharga Al-Imam Al-Shahid Hasan Al-Banna Pemimpin Al-Ekhwatul-Muslimin yang mustahak di-jadikan panduan hidup di-dalam suatu masharifik Islam yang bergerak maju.

Mustahak di-bacha oleh pemuda dan pemudi Islam angkatan baru yang chintakan Islam.

Sa-buah \$1.00  
Pesan-lah kepada:

Q A L A M  
8247, Jalan 225,  
Petaling Jaya,  
Selangor.

کامانن کسلامتن دان کسمفرنان او رغ ۲ يغ مفرجاکن حج دان دغن دمکین، افبیل فد ماس ۲ يغ تله لالو فرنه بولاکو اد اورغ ۲ يغ فرکی کحج مپلودوف مبایوا سننجات ۲ يغ بوله مروسقکن کامانن مک توکسن سباکی فقاول واجب ممرقسا اورغ ۲ يغ داتع ایت دغن تلیتی تراوتمن دری نکارا ۲۱ يغ منجوونکن فرموسهن ۲ کفدر کراجانن فد ماس ۲ يغ تله لالو.

کالو سکیران پلدوون تیدق دکاول دان دجاک دغن تلیتی سوده بارغ تنتو ای اکن مروسقکن کامانن بوکن سهاج کسد رعیة عرب سعودیه تتفافی کفدر برمیلیون ۲ اورغ يغ داتع منوینکن فرض حج کیت الله الحرام يغ بر حاجة کفدر سواسان امان دامي دان تنغ.

توکس منجاک کماسوونکن اورغ ۲ سامفام ایت سمیممشن واجب. کیت تنتو مليہ بهوا بوکنلے کراجان عربیه سعودیه مناهن کران اورغ ۲ ایت دری نکارا سوشیالیس اتو کومینیس داتع کسان اصلکن ای اسلام. این تربوقتی ببراف باق دری نکارا ۲۱ ایروفه کومینیس دان سوشیالیس يغ داتع - دری نکری چینا کومینیس يغ تیبا اصلکن ای اسلام منوینکن فرض حج دغن امان دان دامي اداله دینر کن تتفافی ادکه سسبواه کراجان ددام دنیا اکن نمبنر کن کماسوونکن اورغ ۲ يغ باکل مروسقکن کامانن دان کسجهتران دسسبواه تمفہ

نبوك او سها دمان ۲ اکن ترچافی او سها ۲ يغ سماچم این کالو تیدق لکس دبوا کلک بوکن سهاج مروتیکن تتفافی اکن مربھیاکن کادان دان کسجهتران نکارا.

بهارو ۲ این ددام اخبار ترسیار تودهن دری نکارا عرب سلاتن مپتاکن بهوا کراجان عربیه سعودیه منکه اورغ ۲ دری نکارا عرب سلاتن درد منوینکن فرض حج کمکه تاهون این بریتا این سایمیس لالو تیدق ادارتیش تتفافی افبیل دکایتکن دغن فرکمبائش فولیتیک دنکارا ۲۱ عرب جلس بهوا ای برتوچوان فروباکاسی انتوق مبورو وکن کراجان عربیه سعودیه يغ منجادی خدم دوا حرمین الشریفین. بریتا ایت کالو تیدق سکرا دنافیکن اوله کراجان يغ برکنان بوله جادی منیمبولکن فنداغن بهوا تانه سوچی ایت اداله دمونو فولی اوله فقاولن.

داتوء سید ابراهیم بن عمر السقاوه قنصل الکوئن عربیه سعودیه دغن چرکس تله مقلوار کن فنافین دان فنجلاسن بهوا کراجان عربیه سعودیه تیدق فرنہ ملاکوکن سسوات يغ مناهن اورغ ۲ مفرجاکن حج ولو دری مان داتفع سکالیفون. هپسانش کراجان عربیه سعودیه اداله سباکی يغ برتفکو غجواب خادم باکی دوا حرمین این تنتوله برتفکو غجواب انتوق منجاک